



Rada
Európskej únie

V Bruseli 11. septembra 2023
(OR. en)

12633/23

LIMITE

CORLX 842
CFSP/PESC 1202
COEST 493
FIN 892

NÁVRH

Od:	Stefano SANNINO, generálny tajomník, v zastúpení vysokého predstaviteľa Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku
Dátum doručenia:	11. septembra 2023
Komu:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generálna tajomníčka Rady Európskej únie
Predmet:	Návrh rozhodnutia Rady o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine, ktorý Rade predložil vysoký predstaviteľ Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku

Delegáciám v prílohe zasielame dokument HR(2023) 211.

Príloha: HR(2023) 211

HR(2023) 211
Limited

EURÓPSKA SLUŽBA PRE VONKAJŠIU ČINNOSŤ



**Návrh vysokého predstaviteľa Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku
určený Rade**

z 11. septembra 2023

**Rozhodnutie Rady o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na konanie Ruska,
ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine**

HR(2023) 211
Limited

HR(2023) 211

Limited

ROZHODNUTIE RADY (SZBP) 2023/...

z [dd. mm. 2023]

o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine

RADA EURÓPSKEJ ÚNIE,

so zreteľom na Zmluvu o Európskej únii, a najmä jej článok 29,

so zreteľom na návrh vysokého predstaviteľa Únie pre zahraničné veci a bezpečnostnú politiku, keďže:

- (1) Rada 31. júla 2014 prijala rozhodnutie 2014/512/SZBP o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine ⁽¹⁾.
- (2) Rada 23. júna 2023 prijala rozhodnutie (SZBP) 2023/1217 ⁽²⁾, ktorým sa zmenilo rozhodnutie 2014/512/SZBP a zaviedli ďalšie reštriktívne opatrenia s cieľom pozastaviť vysielaciu činnosť určitých médií, ktoré sú uvedené v bode 3 prílohy k rozhodnutiu (SZBP) 2023/1217, v Únii alebo smerovanú na Úniu. Podľa článku 1 bodu 24 rozhodnutia (SZBP) 2023/1217 podlieha uplatniteľnosť takýchto opatrení vo vzťahu k jednému alebo viacerým z týchto médií ďalšiemu rozhodnutiu Rady.
- (3) Rada po preskúmaní príslušných prípadov dospela k záveru, že reštriktívne opatrenia uvedené v článku 4g rozhodnutia 2014/512/SZBP by sa mali uplatňovať od 1. októbra 2023 vo vzťahu ku všetkým subjektom uvedeným v bode 3 prílohy k rozhodnutiu (SZBP) 2023/1217,

PRIJALA TOTO ROZHODNUTIE:

¹ Ú. v. EÚ L 229, 31.7.2014, s. 13.

² Rozhodnutie Rady (SZBP) 2023/1217 z 23. júna 2023, ktorým sa mení rozhodnutie 2014/512/SZBP o reštriktívnych opatreniach s ohľadom na konanie Ruska, ktorým destabilizuje situáciu na Ukrajine (Ú. v. EÚ L 159I, 23.6.2023, s. 451).

HR(2023) 211

Limited

Článok 1

Opatrenia uvedené v článku 4g rozhodnutia Rady 2014/512/SZBP sa uplatňujú od 1. októbra 2023 vo vzťahu ku všetkým subjektom uvedeným v bode 3 prílohy k rozhodnutiu (SZBP) 2023/1217.

Článok 2

Toto rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po jeho uverejnení v *Úradnom vestníku Európskej únie*.

V Bruseli

Za Radu

predseda/predsedníčka